# TRANSLATION

Japan Patent Agency, Gazette for Unexamined Patents (JP,A)

Patent Application Disclosure: Kokai 58-048796 (1983)

Disclosure Date: March 22, 1983

Inventions: 1 (Total of 3 pages)

Request for Examination: Not Requested

F 04 D 29/22 7532-3H

29/66 7532-3н

## RADIAL IMPELLER

Application No.: 56-146246 (1981)

Application Date: September 18, 1981

Inventors: Torami KANEKO, et. al.

Applicant: Hitachi Seidaku-sho KK

Metropolitan Tokyo, Chiyoda-ku, Marunouchi 1-5-1

## 1. Title of Invention:

#### RADIAL IMPELLER

## 2. Claim:

A radial impeller that is made into an impeller by a blade and a shroud and that provides a communication hole to lead a portion of the water flow which has been pressure raised by the impeller into the impeller inlet.

### 3. Detailed Discription of Invention:

This invention concerns an impeller for a centrifugal pump. It especially concerns a radial impeller suitable to prevent the generation of cavitations.

The prior art radial impeller is explained by a centrifugal pump shown in Figures 1 and 2. A radial impeller (1) consists of front shroud (1a), a blade (1b) and a rear shroud (1c) and is affixed to a rotating axis (2). A diffuser (3) is provided at the outlet side of the impeller (1); a flow passage (5) facing the next following impeller (not illustrated) is formed through a flushing blade (4). Fixed walls (6) and (7) are provided near the wall surface of the front shroud (1a) and rear shroud (1c) of the impeller (1). Spaces (8) and (9) and narrow spaces (10) and (11) are respectively formed between the fixed wall (6) and the front shroud (1a), and the rear shroud (1c) and the fixed wall (7).

Because of the above mentioned structure, a portion of the flowing water exhausted from the impeller (1) leaks out to the

inlet side of the impeller (1) by passing through the space (8) and the narrow space (10). A portion of the flowing water flows from the inlet side of the next following impeller into the space (9) through the narrow space (11). Therefore, if the pump's inlet pressure is low, cavitations (12) are generated near the front rim of the blade (1b). If it is driven in this condition for a long time, corrosion is generated over the surface of the surface that is located near the breaking of cavitations. Thus, original pump performance be maintained.

The objective of this invention is to offer a radial impeller with a very simple structure that prevents the generation of cavitations and also prevents corrosion by cavitations.

It is well known that cavitations are generated when the hydrostatic pressure near the impeller inlet drops near a saturation steam pressure that corresponds to the temperature of flowing water. Therefore, the generation of cavitations can be prevented by increasing the hydrostatic pressure near the impeller inlet. In this invention, a communication hole is provided in an impeller shroud, and a portion of the flowing water that has been pressure raised by an impeller is led to the impeller inlet through this communication hole. The hydrostatic pressure of the impeller inlet is then raised and the generation of cavitations is prevented.

An example of this invention is explained below with the

accompanying Figures 3 through 7. The same sections shown in Figures 1 and 2 are used. As a result, explanations of these sections are omitted. Figures 3 and 4 show a first example of this invention. A communication hole (13) is provided inside of the front shroud (1a) and directly leads through the space (8) and the impeller inlet. Therefore, even though the pump inlet pressure is low, a portion of the flowing water that has been pressure raised by the impeller is lead to the impeller inlet from the space (8) and the hydrostatic pressure of the impeller inlet of impeller is raised. As a result, no cavitations are generated, and there is also no corrosion caused by cavitations. Consequently, original pump performance can be maintained.

Figure 5 shows a second example of this invention. A communication hole (14) that faces the blade (1b) is provided inside of the front shroud (1a), and the narrow space (10) and the inlet section of blade are conductive. By means of this construction, the same effect as in the First Example can be obtained, but any water flow problems from the communication hole (14) can be reduced.

Figure 6 is a third example of this invention. A communication hole (15) is provided inside of the rear shroud (1c), and the space (9) and the impeller inlet are conductive. Figure 7 is a fourth example of this invention. A communication hole (16) is provided inside of the rear shroud (1c), and a flow passage (5) and the inlet of impeller are conductive. With this

structure, almost the same effect as in Example 1 can be obtained.

In accordance with this invention, the hydrostatic pressure of the impeller inlet can be raised even though the pump inlet pressure becomes low. Therefore, cavitations do not generate and there is no corrosion by cavitations.

# 4. Simple Explanation of Figures:

Figure 1 is side cross-sectional view of a centrifugal pump equipped with a prior art radial impeller. Figure 2 is front view of the impeller showing cavitations generated on Figure 1's centrifugal impeller. Figure 3 is a side cross-sectional view of the centrifugal pump equipped with the first example of this invention's of radial impeller. Figures 4 is a front view of Figure 3's impeller. Figures 5, 6 and 7 are side cross-sectional views of a centrifugal pump equipped with radial impellers of the second, third and fourth examples of this invention, respectively.

la... front shroud

1b... blade

1c ... rear shroud

8,9... space

10, 11... narrow space

13, 14, 15,16... communication hole

# Figure 1:

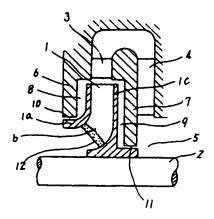


Figure 2:

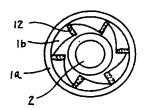
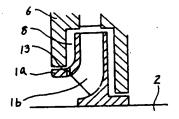
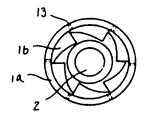


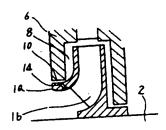
Figure 3:



# Figure 4:



# Figure 5:



# Figure 6:

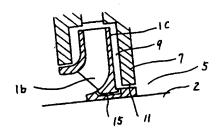
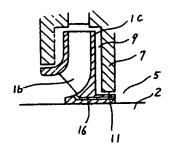


Figure 7:



Patent Applicant: Hitachi Seisaku-sho KK

(54) CENTRIFUGAL IMPELLER

(11) 58-48796 (A) (43) 22 3 1993 (19) JP

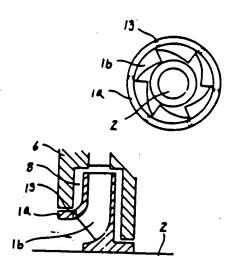
(21) Appl. No. 56-146246 (22) 18.9.1981

(71) HITACHI SEISAKUSHO K.K. (72) HIROMI KANEKO(2)

(51) Int. Cl<sup>2</sup>. F04D29/22,F04D29/66

PURPOSE: To prevent generation of cavitation by a method wherein a communicating hole is provided in the shroud of the impeller and a part of flowing water increased in the pressure thereof by the impeller is introduced into the inlet of the impeller through said communicating hole to increase the static pressure of the inlet port of the impeller.

CONSTITUTION: A communicating hole 13 is provided in a front shroud la and a gap 8 between a fixed wall 6 and the front shroud la is communicated directly with the inlet port of the impeller. Therefore, the static pressure of the inlet port of the impeller may be increased by introducing a part of the flowing water, increased in its pressure by the impeller, from the gap 8 into the inlet port of the impeller even when the suction pressure of the pump is reduced. According to this method, the cavitation will never be generated, and therefore, corrosion due to the cavitation may be prevented.



19 日本国特許庁 (JP)

①特許出職公開

<sup>©</sup> 公開特許公報 (A)

昭58-48796

①Int. Cl.³F 04 D 29/22 29/66

量別記号

庁内整理番号 7532—3H 7532—3H

❸公開 昭和58年(1983) 3 月22日

発明の数 1 審査請求 未請求

(全3頁)

❸遠心羽根宣

⊕特 顧昭56—146246

②出 照 昭56(1981)9月18日

**伊** 明 者 金子廣美

土浦市神立町502番地株式会社 日立製作所機械研究所內

切兒 明 者 真瀬正弘

土浦市神立町502番地株式会社

日立製作所機械研究所內

**②免明者 飯野利害** 

土浦市神立町502番地株式会社 日立製作所機械研究所內

の出 顧 人 株式会社日立製作所

東京都千代田区丸の内1丁目5

费1号

四代 理 人 弁理士 幕田利幸

#### M M 4

- 1. 我明の名称 遺心羽接草
- 2 特許技术の概括

羽根とシェラウドにより羽根県を構成する遠心 羽根県にかいて、前記羽根原によつて井圧された 民水の一部を前記羽根原人口に導くための返還孔 を前記シニラウド内に設けたことを特徴とする遠 心羽根原。

## 1 元明の許潔な教明

本発明は遠心ポンプ用羽被草に低り、井にキャビテーションの発生を切ぐために好通を途心羽機 車に関する。

在来の近心羽後草を第1億。馬2個化示す近心ポンプにより説明する。近心羽後草1は陰虚シュラウド1億、羽後1 b、背面シュラウド1億よりを9、四位間2に即定されている。羽後草1の出口間にはディフェーマ3が設けられ、水道し羽後4を介して次設の羽後草(銀示セナ)に向かり総路5が形成されている。羽後草1の管理シュラウド1億の豊田に近接して間

理量 6、7が設けられている。前回シュラッド1 a と間定量 6、質値シュラッド1 e と固定量 7 と の間には個階 8。9、機能等 1 0。1 1 が形成る れている。

上記の物質であるから、羽根草1から吐出された成水の一部は原間3。原理第10を通つて羽根草10を通って河、次食羽根草の根草10を通りで通点で河、次食羽根草の根本の一部が原理第11を通って河間では、羽根草1の出口側に開発する。との中ででの表込圧が低いと羽根13の時間ででは、ボンブの表込圧が低で入り、河間を出て、この中ででナーションが発生した状態で長時間に関するとででナーションが発生した状態で長時間は原にできて、原物のポンプ性間を維持できなくなる次点があった。

本典明の目的は、極めて簡単を構造化よりやヤ ピテーションの発生を好ぎやヤビテーション化よ る構文を防止することのできる違心羽点車を提供 することにある。

キャピテーションは、羽城早入口付近の身圧が

成水の意思だ打芯する無知感気圧力付近に終下す ると見生することが知られている。使つて、消費 **温人口付近の舒王を高めることだよりャヤビナー** ションの勇生を好ぐらとがてきる。本典男では、 羽後車シエラク ド内に温達孔を設け、 この道道孔 を通して羽後草だよつて昇圧された足水の一部を 羽根三人口に追いて羽根三人口の野庄を上昇をせ サイビテーションの発生を切どうとするものでも

以下、本発明の長海青を高る間~裏7点につい て武明する。無1回、無2回と同一部分には何一 符号を付して裁判を省略する。第3節、第4節は 本発明の第1項 飛行を示し、前面シュラウド18 内に通過孔13を設け、課時まと引使率入口器と を重要は達している。 このため、ポンプの食込圧 が低くさつても、羽枝草によつて昇圧された最水 の一番を無限をから羽根軍人口に追いて羽根軍人 口の静圧を上昇させるので、キャピテーションは 発生せずキャビナーションによる意文も発生しな い。従つて曲初のポンプ性絶が維持される。

第1回は従来の途心羽後草を具備する途心ボン プの会所面図、第2回は第1回の違心羽長車だ忠 プるキャピナーションを示す資格率正面間、 高る 型は不発明の高1英雄病の返心羽破草と具備する 遠心ポンプの背折面回、第4回は第3回の羽後草 正面型、高多型、黒8回、黒7回はそれぞれ本発 明の第2天政例、第3天政例、第4天政例の進心 羽供耳を具備する遠心ポンプの側折面面である。 18一首道ジエラウド、18一病後、18一管道 シエラクド、8、9一番間、10、11一番無難、 13,14,15,16~温通孔。

代理人 井理士 海田科

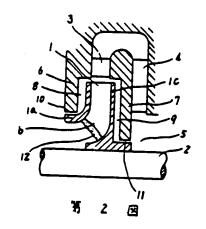
排局最58- 48796(2)

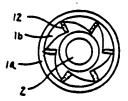
悪 5 間は本発明の悪 2 実現界を示し、自選シュ ラクド18円に羽破18に向かう連連孔14を設 け、網線器10と羽根率人口器とを構造している。 とのように選択するととによつて第1男為何によ り観明したものと同じ効果を得ることができるの はもちろん、連通孔16からの皮水が皮れを瓜ナ とと半少さくさる。

寒 6 恩は本義界の高 3 美温労を示し、学習シュ タウド18内に通過孔18を設け、離局9と羽橋 京人口部とを導通している。また、属7個は本発 男の墓も異島何を示し、背道シュラクド18内に 進通孔16を設け、総路8と羽装早入口部とを導 達している。とのようだ異点することだよつて無 1 実施例により説明したものと及び向じ効果を得 ることがてまる。

本発明によれば、ポンプの表込圧が低くをつて も、羽根本人口の曽庇を上昇させることができる ので、キャピナーションは発生せずキャピナーシ ヨンによる暴食を切止できる。

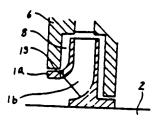
# 4. 衛衛の衛手を裁判

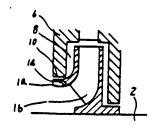




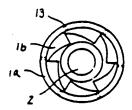
# 개학의59- 48796(B)

## **4** 5 🛭

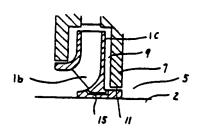




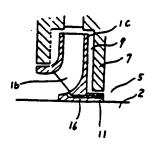
## ሄ , ብ







#### **%** 7 🗩



# This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

# **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:
☐ BLACK BORDERS
☐ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
☐ FADED TEXT OR DRAWING
☐ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
☐ SKEWED/SLANTED IMAGES
$\square$ color or black and white photographs
☐ GRAY SCALE DOCUMENTS
☐ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
$\square$ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

# IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

OTHER:

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.